

Chambre des Représentants

SESSION 1956-1957.

16 MAI 1957.

PROPOSITION DE LOI

portant fixation de l'âge de la retraite uniformément à 65 ans pour les secrétaires communaux.

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA
COMMISSION DE L'INTÉRIEUR (1),
PAR M. BLUM.

MESDAMES, MESSIEURS,

Votre Commission, réunie le 15 mai 1957, a examiné la proposition de notre collègue M. Hilaire Lahaye, fixant l'âge de la mise à la retraite des secrétaires communaux à 65 ans.

Ayant pris connaissance des arguments présentés par l'auteur de la proposition, soulignant particulièrement l'importance de la fonction de secrétaire communal, les exigences croissantes de la profession, l'accumulation des tâches administratives, la Commission a été unanime à accepter le principe de la mesure projetée, compte tenu des droits acquis.

Tenant compte d'un amendement de M. le Ministre de l'Intérieur et d'un autre émanant de MM. Van Winghe

(1) Composition de la Commission :

A. — Membres titulaires : M. Philippart, président; MM. Bijmens, Decker, Kiebooms, Kofferschlager, Lefère, Meyers, Moyersoen, Saint-Remy, Streef, Van den Eynde, Verroken. — Bertelson, Bracops, De Cooman, Demets, De Pauw, Merlot (Joseph-Jean), Peereboom, Sainte, Tielemans (François), Van Cleemput. — Blum, Cooremans.

B. — Membres suppléants : MM. Eneman, Hermans, Nossent, Van Acker (B.), Van Elslande, Verboven. — Denis, Detiège, Diriken, Messine, Toubeau. — Merchiers.

Voir :

215 (1954-1955) :

- N° 1 : Proposition de loi.
- N°s 2 et 3 : Amendements.

(A)

Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1956-1957.

16 MEI 1957.

WETSVOORSTEL

houdende eenvormige vaststelling op 65 jaar van de pensioengerechtigde leeftijd der gemeentesecretarissen.

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE
BINNENLANDSE ZAKEN (1), UITGEBRACHT
DOOR DE HEER BLUM.

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

Uw Commissie is op 15 mei 1957 bijeengekomen om het wetsvoorstel van onze collega, de heer Hilaire Lahaye, te bespreken dat er toe strekt de opruststelling der gemeentesecretarissen vast te stellen op 65 jaar.

Na kennis te hebben genomen van de argumenten van de indiener, met name het belang van het ambt van gemeentesecretaris, de toenemende eisen van dit beroep en de opeenhoping van de administratieve bezigheden, heeft de Commissie het beginsel van de voorgestelde maatregel eenparig goedgekeurd, met inachtneming van de verworven rechten.

Rekening houdende met een amendement van de Minister van Binnenlandse Zaken en een ander amendement

(1) Samenstelling van de Commissie :

A. — Leden-titularissen : de heer Philippart, voorzitter; de heren Bijmens, Decker, Kiebooms, Kofferschlager, Lefère, Meyers, Moyersoen, Saint-Remy, Streef, Van den Eynde, Verroken. — Bertelson, Bracops, De Cooman, Demets, De Pauw, Merlot (Joseph-Jean), Peereboom, Sainte, Tielemans (François), Van Cleemput. — Blum, Cooremans.

B. — Plaatsvervangende leden : de heren Eneman, Hermans, Nossent, Van Acker (B.), Van Elslande, Verboven. — Denis, Detiège, Diriken, Messine, Toubeau. — Merchiers.

Zie :

215 (1954-1955) :

- N° 1 : Wetsvoorstel.
- N°s 2 en 3 : Amendementen.

et consorts, la Commission vous propose, d'accord avec l'auteur de la proposition initiale, de rédiger comme suit l'article unique du projet :

« L'âge de la mise à la retraite est fixé pour les secrétaires communaux à 65 ans au maximum. »

Ce texte a été adopté par 11 voix et 1 abstention.

Le Rapporteur.
F. BLUM.

Le Président.
M. PHILIPPART.

van de heer Van Winghe c.s., stelt de Commissie, in overeenstemming met de indiener van het oorspronkelijke voorstel, U voor het enig artikel van het ontwerp te doen luiden als volgt :

« De leeftijdsgrens voor de opruststelling wordt voor de gemeentesecretarissen vastgesteld op 65 jaar ten hoogste .»

Deze tekst werd met 11 stemmen en een onthouding goedgekeurd.

De Verslaggever.
F. BLUM.

De Voorzitter.
M. PHILIPPART.

TEXTE
ADOPTÉ PAR LA COMMISSION.

Article unique.

« L'âge de la mise à la retraite est fixé pour les secrétaires communaux à 65 ans au maximum. »

TEKST
DOOR DE COMMISSIE AANGENOMEN.

Enig artikel.

« De leeftijdsgrens voor de opruststelling wordt voor de gemeentesecretarissen vastgesteld op 65 jaar ten hoogste. »